

Zeitschrift: Schweizer Landtechnik
Herausgeber: Schweizerischer Verband für Landtechnik
Band: 36 (1974)
Heft: 6

Rubrik: Frühjahrsbestellung sparsamer und besser ; Wiederholung der Fachmesse "Forstwesen" beschlossen

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 09.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

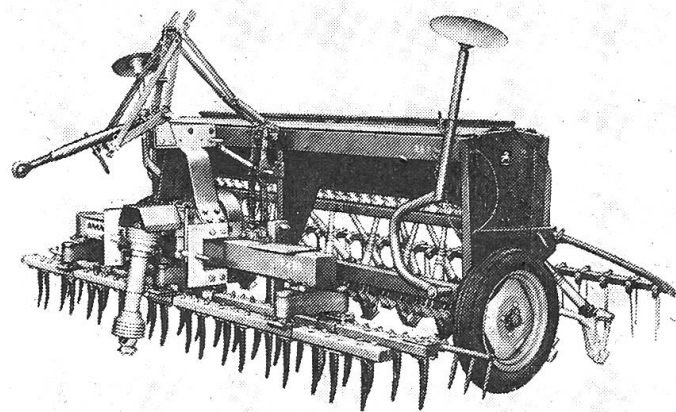
schrieben, eine neue Produktionsfirma zu gründen, die das Dieselmotorenwerk, welches 1970 von der White Motor Corporation in Canton (Ohio) erstellt wurde, im Pachtvertrag übernimmt und dort Dieselmotoren herstellt. Das neue Unternehmen wird Motoren an Massey-Ferguson, die White Motor Corporation und die Perkins-Motoren-Gruppe, eine Massey-Ferguson-Tochtergesellschaft, liefern. Die Perkins-Motoren-Gruppe ist verantwortlich für die Betreibung des Werkes in Canton und wird die Motoren weltweit für alle Anwendungsbereiche vertreiben und den

Kundendienst sicherstellen. Das wurde von Sir Monty Prichard, dem Generaldirektor von Perkins, bekanntgegeben.

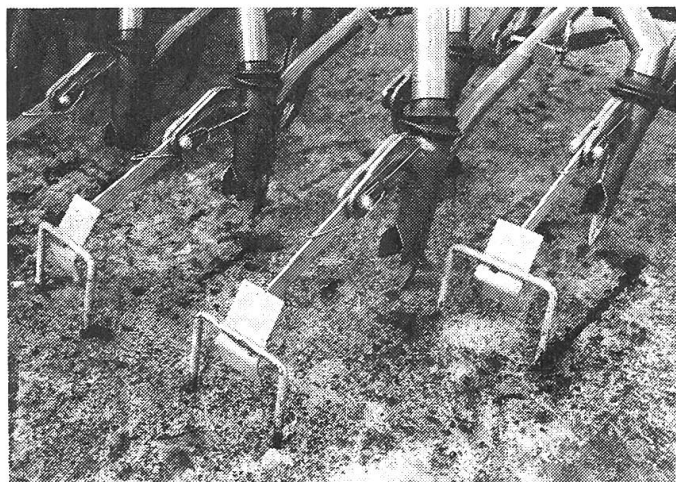
Vorbehaltlich der Zustimmung der Aufsichtsräte beider Unternehmen und der abschliessenden Klärung bestimmter Vereinbarungen wird Massey-Ferguson 83% und die White Motor Corporation 17% der Anteile des neuen Unternehmens halten. Der Name der Neugründung wird zu einem späteren Zeitpunkt bekanntgegeben.

Frühjahrsbestellung sparsamer und besser

Der Triomat, d. h. die Traktor-Anbausämaschine und der Saatstriegel in Verbindung mit einer Rüttelegge,



«Aller guten Dinge sind drei»: Die Krumenstabilität schonende Rüttelegge zur Vorbereitung. Die Amazone-D 7-Sämaschine mit ihren geringen Nebenzeiten und der Saatstriegel.



leistet nicht nur hervorragende Arbeit sondern spart darüber hinaus erhebliche Betriebskosten. Das konnte ein bekanntes Forschungsinstitut auf Grund langjähriger Untersuchungen feststellen.

Die heute vorhandenen PS reichen aus, um in einem Arbeitsgang den Boden zu bearbeiten und das Getreide einzusäen. Dabei ist eine zapfwellgetriebene Egge sehr vorteilhaft. Durch zwei sich hin- und herbewegende Zinkenbalken werden die Kluten so zerkleinert, dass ein gutes Saatbett entsteht. Durch die hin- und herbewegten Bodenteilchen kommt ein Zerkleinerungsvorgang zustande und es entsteht gerade im Bereich der Saatgutablage eine hervorragende Gleichmässigkeit der Bodenteilchen. Zwar sieht die Oberfläche optisch nicht ganz so günstig

«Schweizer LANDTECHNIK»

Administration: Sekretariat des Schweizerischen Verbandes für Landtechnik-SVLT, Altenburgerstrasse 25, 5200 Brugg/AG, Tel. 056 / 41 20 22, Postcheck 80 - 32608 Zürich — Postadresse «Schweizer Landtechnik», Postfach 210, 5200 Brugg/AG. Inseratenregie: Hofmann-Annoncen, Postfach 17, 8162 Steinmaur/ZH — Tel. (01) 94 19 22 - 23. Erscheint jährlich 15 Mal. Abonnementspreis Fr. 16.—. Verbandsmitglieder erhalten die Zeitschrift gratis zugestellt. Abdruck verboten. Druck: Schill & Cie. AG, 6000 Luzern.

Die Nr. 8/74 erscheint am 5. Juni 1974

Schluss der Inseratenannahme ist am 15. Mai 1974

Hofmann-Annoncen, Postfach 16, 8162 Steinmaur ZH
Telefon (01) 94 19 22 - 23

aus wie nach anderen Bodenbearbeitungsgeräten, aber – und das ist zu beachten – die Bodenstruktur bleibt voll erhalten, wodurch bessere Erträge erzielt werden können.

Auf den leichteren Böden hat sich gezeigt, dass mit einer zusätzlichen Packerwalze zwischen Rüttelegge und Sämaschine die obere Krume so angedrückt werden kann, dass auf jeden Fall das Saatgut den erforderlichen Bodenschluss findet. Mehrmals zur Herrichtung des Saatbettes über den Acker zu fahren, ist also nicht nötig. Solche Vorteile bringen Kostenersparnisse von 35–40%, die gerade in der augenblicklichen Situation beachtenswert sind.

Wiederholung der Fachmesse «Forstwesen» beschlossen

Der Erfolg der Fachmesse «Forstwesen 73» in Luzern hat das Patronats-Komitee unter dem Vorsitz von Nationalrat Dr. Peter Grünig, Baden, veranlasst, die

nächste Veranstaltung bereits auf die Zeit vom 28. August bis 2. September 1975 in die Ausstellungshalle auf der Allmend Luzern anzusetzen. Zur Thematik dieses Anlasses gehören: Waldbau, Waldwegbau und Instandhaltung, Arbeitsschutz, Holzernte, Holzbringung und Holztransport, Arbeitskleider, Informationszentrum. Ausstellungs-Sekretariat: Postfach 279, 8026 Zürich; Telefon 01 - 39 95 71.

OECD - Testblätter



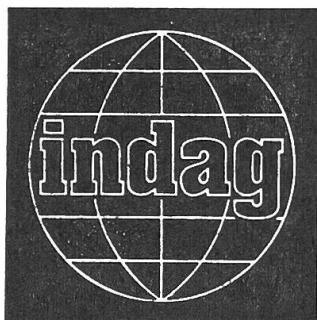
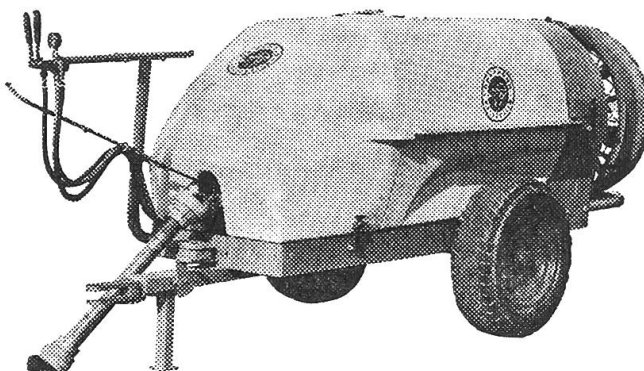
In der Nummer 4/74 begannen wir mit der Veröffentlichung einer Zusammenstellung der Schweiz. Vereinigung für Betriebsberatung in der Landwirtschaft (SVBL). In der Nr. 5/74 erschienen 4 weitere Testblätter. Nachfolgend veröffentlichen wir nochmals deren 4 und in der Nr. 7/74 werden die vier letzten uns von der SVBL zur Verfügung gestellten Testblätter erscheinen. Wir danken der SVBL für diese Uebersicht.

VECTOR

das moderne zapfwellengetriebene Turbinen-Sprühgerät

- Grosse Leistung bis 52 000 m³/h
- Anhängermodelle 600–1000 und 1500 Liter
- Aufsattelgeräte 300–400 und 600 Liter

Eine Maschine von «Berthoud», Frankreich



INDAG AG

Filiale: 8583 **SULGEN** TG, Romanshornestrasse 8
Telefon 072 / 3 27 84

Geschäftsleiter: Fr. **KÜNZI** privat Telefon 072 / 5 16 28

Hauptsitz: 1018 **LAUSANNE**

Telefon 021 / 20 92 35